



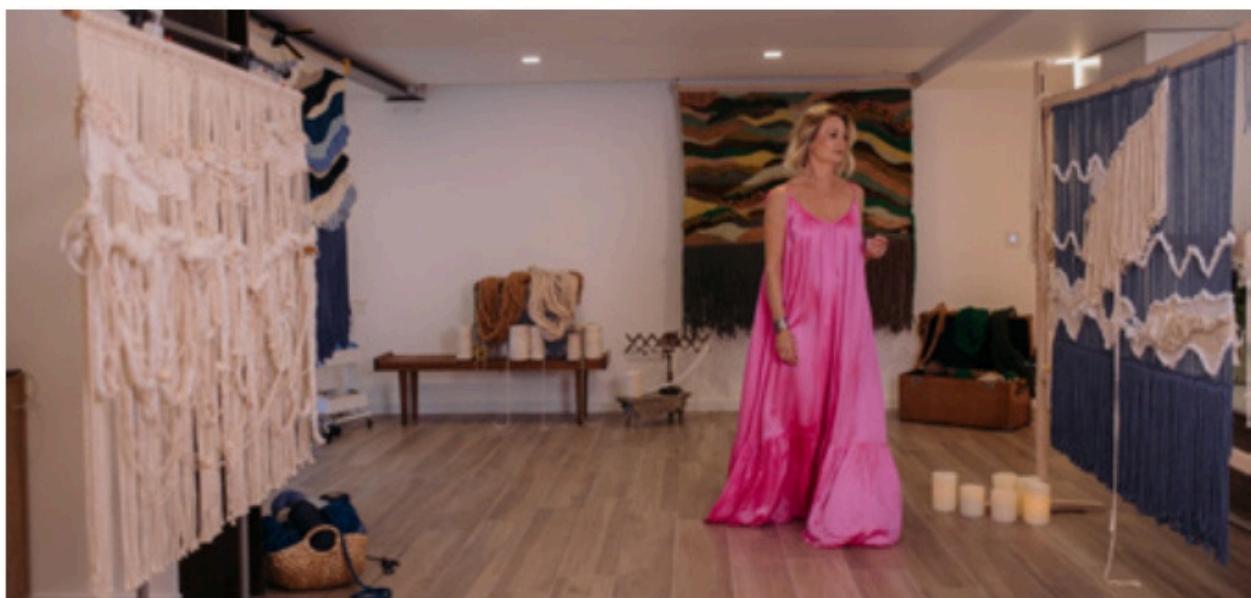
jb JU BOCK





“É sobre construir peças únicas, com alma, para compor a história de uma casa ou de um lugar que vai receber as minhas criações.”

“It's about building unique pieces with soul. I want to weave the story of the home or place that will receive my creation.”





**Mar | Sea** – 2m x 1,80m

Tapeçaria – Lãs e fios de algodão | Tapestry – Wool and cotton yarn

“O trabalho manual sempre esteve presente na minha vida. As minhas avós faziam tricot e crochet, e essa habilidade foi ensinada para a minha mãe e depois para mim.”

“Manual work has always been present in my life. My grandmothers used to knit and crochet, those skills were passed to my mother and then to me.”



**Raízes | Roots** \_ 1.45m x 1.60m  
Tapeçaria \_ Lãs e fios de algodão | Tapestry \_ Wool and cotton yarn



**Areia | Sand** – 0,70m x 1,30m  
Tapeçaria – Lãs e fios de algodão | Tapestry – Wool and cotton yarn

"Eu vejo como histórias são criadas por mãos de artesãos, pelos fios que se entrelaçam. Quando a inspiração acontece, a arte vira tradição."

"From a weaver's hands, stories unfold through intertwining fibers and knot-making. Inspiration happens, and art becomes tradition."



**Eu | I** – 0,80m x 1,40m  
Tapeçaria – Lãs | Tapestry – Wool



**Caos | Chaos** – 1,45m x 1,30m

Tapeçaria e Macramé – Mechas de lãs, fios de algodão e peças em madeira  
Tapestry and Macramé – Strands of wool, cotton yarn, and wooden pieces

"Eu me identifico com a conexão histórica de mulheres que trabalham com artes têxteis no meu país tanto quanto no resto do mundo. Busco celebrar essas mulheres que fazem a indústria têxtil e de artesanatos, trabalhando com fornecedores e colaboradores que também compartilham desse pensamento."

"I identify myself with the historical relationship between women and textile arts in my country and around the world. I always look to celebrate the women that make the textile industry by working with suppliers and collaborators that also share this aim."



**Ondas** | Waves – 1,40m x 1,65m  
Tapeçaria – Lãs e fios de algodão | Tapestry – Wool and cotton yarn



**Duna** | Dune – 1,40m x 1,70m

Tapeçaria – Lãs e fios de algodão | Tapestry – Wool and cotton yarn

"Durante o silêncio do meu trabalho, a minha imaginação vai longe. Eu visito lugares na minha mente cheios de emoção e também resolvo muitas coisas que um dia me deixaram desconfortável."

"During the silence of my work, my imagination travels far. I visit places full of emotion and resolve many things that once left me uncomfortable."



**Deserto** | Desert – 1,30m x 2,10m

Franjas e Macramê – Fios de algodão | Fringes and Macramé – Cotton yarn



**Brisa | Breeze** 1.30m x 1.30m  
Tapeçaria – Fios de algodão, mechas de lã e cordas  
Tapestry – Cotton yarn, wool strands and cords

"Minha arte é a tapeçaria, onde os fios passam por cima uns dos outros e formam um tecido."

"My craft is tapestry weaving, where a thread passes over and under another to form a textile."



**Solar | Sun** \_ 1m x 1,80m  
Tapeçaria \_ Fio náutico (externa) | Tapestry \_ Nautical yarn

Todas as peças são entregues com o certificado de autenticidade que atestam que a obra que adquiriu é única, autêntica e original, feita à mão pela artista Ju Bock.

All pieces come with an authenticity certificate attesting that the artwork you've acquired is a unique, authentic, and originally handmade by the artist Ju Bock.



Visita ao Estúdio da artista em Cascais (com marcação)  
Visit to the artist's studio in Cascais (by appointment)